

Annexe aux comptes annuels 1998

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Rapport annuel / Suisse tourisme**

Band (Jahr): - **(1998)**

PDF erstellt am: **02.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Annexe aux comptes annuels 1998.

Principes d'établissement des comptes.

Suisse Tourisme, en temps que collectivité de droit public, établit sa comptabilité et ses comptes selon les articles 957 ss CO et les dispositions applicables du droit des sociétés anonymes (art. 662 a ss CO). Aux termes de l'article 21 de ses statuts, Suisse Tourisme répond seul de ses dettes avec ses actifs. Pour les exercices antérieurs, les comptes des représentations à l'étranger ont été arrêtés au 30.11 et circonscrits en conséquence. Les présents comptes annuels 1998 incluent pour la première fois les factures bouclées par les représentations à l'étranger en date du 31.12.1998. Il n'en résulte pas de modifications essentielles.

Dettes conditionnelles.

Cautionnements en faveur de tiers: CHF 1227 000. Part au déficit sur le capital de couverture de la Caisse fédérale d'assurance (CFA) CHF 6 432 500. Selon le contrat d'affiliation du 23.1.1995, le déficit sur ce capital de couverture est considéré comme une dette conditionnelle dont le paiement vient à échéance à la résiliation dudit contrat. L'amortissement du déficit pendant la durée de l'affiliation demeure réservé. Il faut considérer que le déficit sur le capital de couverture devra figurer à l'avenir au bilan en tant que dette.

Valeur d'assurance incendie des biens investis.

| | 1998 | 1997 |
|---|-----------|-----------|
| | CHF | CHF |
| Mobilier | 2 200 000 | 2 600 000 |
| Equipement informatique | 1 238 300 | 1 238 300 |
| Immobilier (immeuble Paris) pro memoria | | |

Dettes auprès d'institutions de prévoyance.

Les dettes à court terme auprès de la Caisse fédérale d'assurance (CFA) se montent au 31.12.1998 à CHF 106 615.10 (1997 = CHF 109 733.05).

Dissolution de réserves occultes.

La dissolution nette des réserves occultes selon le droit des actions se monte en 1998 à CHF 72 261.

Participations.

Swiss Centre Limited à Londres, gérance immobilière, capital social nominal de £ 2 942 338. Quote-part de Suisse Tourisme 24,5%. Valeur comptable au 31.12.1998 CHF 5 000 000.

Switzerland Destination Management SA à Zurich, gestion centralisée, commercialisation et vente de produits touristiques suisses, capital social nominal de CHF 5 500 000. Quote-part de Suisse Tourisme 45,45%. Valeur comptable au 31.12.1998 CHF 2 500 000, dont CHF 1 750 000 versés au 31.12.1998.

La participation (85 actions = 19,5853%) au Swiss Center Inc. à New York, société d'exploitation immobilière, a été vendue en 1998 pour la somme nette de CHF 4 694 404.45. La participation figurait au bilan pro memoria à raison de CHF 1.

Immeubles de Paris et de Rome.

| | 1998 |
|------------------------------|---------|
| | CHF |
| Produits bruts des immeubles | 999 698 |
| Charges des immeubles | 748 482 |
| Produits nets des immeubles | 251 216 |

Les produits et les charges des immeubles, valeurs brutes, apparaissent en 1998 dans le compte de profits et pertes aux positions Produits et Charges de l'actif immobilisé.

L'appartement en propriété de Rome a été vendu en juin 1998.

Charges d'optimisation.

Les charges d'optimisation de CHF 1 663 718 comprennent les dépenses sociales uniques qui résultent de la concentration en Suisse effectuée pour la diffusion des informations touristiques. La position Réserve Divers inclut CHF 910 000 pour les charges d'optimisation 1999.

Dettes pour leasing.

La somme totale des dettes pour leasing se monte au 31.12.1998 à CHF 166 661.55 (année précédente = 0).

Activités commerciales.

| | 1998 | 1997 |
|---|-----------|-----------|
| | CHF | CHF |
| Produits bruts des activités commerciales | 1 933 774 | 1 540 198 |
| Charges des activités commerciales | 292 368 | 317 213 |
| Produits nets des activités commerciales | 1 641 406 | 1 222 985 |